Notes to the Financial Statements 賬目附註

50 51

For the year anded 21 March 2005 - 裁五二零零五年三日三十一日止

1. GENERAL

The Company is incorporated in Bermuda as an exempted company with limited liability and its shares are listed on The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange").

The Company is an investment holding company. The principal activities of its subsidiaries and associates are set out in notes 32 and 13, respectively.

2. POTENTIAL IMPACT ARISING FROM THE RECENTLY ISSUED ACCOUNTING STANDARDS

In 2004, the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants (the "HKICPA") issued a number of new or revised Hong Kong Accounting Standards and Hong Kong Financial Reporting Standards (herein collectively referred to as the "new HKFRSs") which are effective for accounting periods beginning on or after 1 January 2005 except for HKFRS 3 Business Combination. The Group has not early adopted these new HKFRSs in the financial statements for the year ended 31 March 2005.

HKFRS 3 is applicable to business combinations for which the agreement date is on or after 1 January 2005. The Group has not entered into any business combination for which the agreement date is on or after 1 January 2005. Therefore, HKFRS 3 did not have any impact on the Group for the year ended 31 March 2005.

The Group has commenced considering the potential impact of other new HKFRSs but is not yet in a position to determine whether these HKFRSs would have a significant impact on how its results of operations and financial position are prepared and presented. These HKFRSs may result in changes in the future as to how the results and financial position are prepared and presented.

1. 一般資料

本公司乃一家於百慕達註冊成立之獲豁免有限公司,其股份於香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)上市。

本公司為投資控股公司。其附屬公司及聯營公司之主要業務已分別載於附註32及13。

2. 近期頒佈之會計準則可能產生之影響

於二零零四年,香港會計師公會(「香港會計師公會」)頒佈若干新或經修訂之香港會計準則及香港財務匯報準則(於下文統稱為「新準則」),於二零零五年一月一日或之後開始之會計期間有效(香港財務匯報準則第3號「企業合併」除外)。本集團並無於截至二零零五年三月三十一日止年度之財務報表中提前採納該等新準則。

香港財務匯報準則第3號適用於協議日期為二零零五年一月一日或之後之企業合併。本集團並無訂立協議日期為二零零五年一月一日或之後之任何企業合併。因此,於截至二零零五年三月三十一日止年度,香港財務匯報準則第3號對本集團並無任何影響。

本集團已開始考慮其他新準則可能產生之影響,惟 未能確定該等香港財務匯報準則對本集團經營業績 及財政狀況之編製及呈列會否構成重大影響。該等 香港財務匯報準則可能會導致業績及財政狀況之編 製及呈列須於將來作出變動。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

The financial statements have been prepared under the historical cost convention as modified for the revaluation of investment properties.

The financial statements have been prepared in accordance with accounting principles generally accepted in Hong Kong. The principal accounting policies adopted are set out below:

Basis of consolidation

The consolidated financial statements incorporate the financial statements of the Company and its subsidiaries made up to 31 March each year.

The results of subsidiaries acquired or disposed of during the year are included in the consolidated income statement from the effective date of acquisition or up to the effective date of disposal, as appropriate.

All significant intercompany transactions and balances within the Group have been eliminated on consolidation.

Goodwill

Goodwill arising on acquisitions before 1 January 2005 represents the excess of the cost of acquisition over the Group's interest in the fair value of the identifiable assets and liabilities of a subsidiary or an associate at the date of acquisition.

Goodwill arising on the acquisition of an associate is included within the carrying amount of the associate. Goodwill is capitalised and amortised on a straight-line basis over its useful economic life.

On disposal of a subsidiary or an associate, the attributable amount of unamortised goodwill is included in the determination of the profit or loss on disposal.

3. 主要會計政策

本財務報表乃按歷史成本常規法編製,並就重估投 資物業作出調整。

本財務報表乃根據香港普遍採納之會計原則而編製。所採納之主要會計政策載列如下:

綜合基準

綜合財務報表包括本公司及其附屬公司於各年度截 至三月三十一日止之財務報表。

於年內收購或出售之附屬公司自收購生效日期起或 至出售生效日期止(如適用)的業績已包括在綜合 收益表內。

本集團屬下各公司間之一切重大交易及結餘均於綜 合賬目時對銷。

商譽

於二零零五年一月一日前進行收購所產生之商譽乃 指收購成本高出於本集團於附屬公司或聯營公司可 識別資產與負債於收購日公平價值之權益之部份。

收購一家聯營公司所產生之商譽乃計入聯營公司之 賬面值內。商譽乃作資本化,並按可使用年期以直 線法攤銷。

於出售附屬公司或聯營公司時,應佔未攤銷商譽於
釐定出售溢利或虧損時將計算在內。

賬目附註

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (Continued)

Revenue recognition

Sales of goods are recognised on the transfer of risks and rewards of ownership, which generally coincides with the time when goods are delivered and title has passed.

Income for provision of after sale services is recognised when the services are rendered.

Rental income is recognised on a straight line basis over the term of the relevant leases.

Interest income is accrued on a time basis, by reference to principal outstanding and at the interest rate applicable.

Investment properties

Investment properties are completed properties which are held for their investment potential, any rental income derived therefrom being negotiated at arm's length.

Investment properties are stated at their open market value based on annual professional valuation at the balance sheet date. Any surplus or deficit arising on the revaluation of investment properties is credited or charged to the investment property revaluation reserve unless the balance of this reserve is insufficient to cover a deficit, in which case the excess of the deficit over the balance of the investment property revaluation reserve is charged to the income statement.

Where a decrease has previously been charged to the income statement and revaluation increase subsequently arises, this increase is credited to the income statement to the extent of the decrease previously charged.

On disposal of investment properties, the balance of the investment property revaluation reserve attributable to the property disposed of is transferred to the income statement.

No depreciation is provided on investment properties which are held under leases with unexpired terms of more than 20 years.

3. 主要會計政策(續)

收益確認

貨品之銷售乃於擁有權之風險及回報轉移時確認, 一般與貨品交付及貨權轉讓之時間相同。

提供售後服務之收入於提供服務時確認入賬。

租金收入乃按有關租約年期以直線法確認入賬。

利息收入乃按時間基準以未償還本金與適用利率計 算入賬。

投資物業

投資物業乃已落成之物業就其投資潛力而持有,而 有關租金收入按公平原則磋商訂定。

投資物業乃按於結算日所進行之年度專業估值得出 之公開市值入賬。投資物業之重估盈餘或虧絀乃撥 入投資物業重估儲備或從該儲備中扣除,除非該儲 備之結餘不足以彌補虧絀,則超出投資物業重估儲 備結餘之虧絀數額會從收益表中扣除。

倘因先前自收益表中扣除減值,而於其後產生重估增值,則該筆增值計入收益表內,惟數額以先前所扣除之減值為限。

於出售投資物業時,所出售物業於投資物業重估儲備之數額會調撥至收益表中反映。

以租約持有而未屆滿年期為20年以上之投資物業不 予折舊。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (Continued)

Property, plant and equipment

Property, plant and equipment other than construction in progress is stated at cost less accumulated depreciation and amortisation and accumulated impairment losses.

Construction in progress represents buildings under construction for production, rental or administrative purposes or for purposes not yet determined, are stated at cost, less any identified impairment loss.

Leasehold land and buildings are amortised on a straight-line basis over the remaining term of the leases.

Leasehold improvements are depreciated on a straight-line basis over the remaining term of the leases or at rates sufficient to write off their cost over their estimated useful lives on a straight-line basis, whichever is shorter.

Depreciation is provided to write off the cost of property, plant and equipment, other than leasehold land and buildings and leasehold improvements, over their estimated useful lives, on a reducing balance basis, at the following rates per annum:

In previous years, moulds were depreciated at 25% per annum. With effect from 1 April 2004, certain moulds are to be depreciated at 15% per annum, which reflects the Group's previous experience of the useful lives of these assets. The change in depreciation rate has decreased the depreciation charge for the year by approximately HK\$5,900,000.

3. 主要會計政策(續)

物業、廠房及設備

除在建工程外,物業、廠房及設備乃按原值減累計 折舊及攤銷及累計減值虧損列賬。

在建工程指發展作生產、租賃或行政用途或尚未能 釐定用途之樓宇,乃按成本減任何已識別減值虧損 列賬。

租賃土地及樓宇乃按餘下租約年期,以直線法攤銷。

租賃物業裝修均以直線法按餘下租約年期折舊或按 其估計可使用年期內(以較短者為準)並足以攤銷 其成本之折舊率按直線法計算。

除租賃土地及樓宇及租賃物業裝修外,物業、廠房 及設備乃根據其估計可使用年期以餘額遞減基準按 下列年率撥備,以撇銷其成本值:

> 20% 5% - 20% 10% - 20% 10% - 25%

於過往年度,模具乃按25%之年率折舊。由二零零四年四月一日起,若干模具以15%之年率折舊,反映本集團過往有關該等資產之可使用年期之經驗。折舊率改變導致本年度折舊費用減少約5,900,000港元。

賬目附註

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (Continued)

Property, plant and equipment (Continued)

The gain or loss arising on the disposal or retirement of an asset is determined as the difference between the sale proceeds and the carrying amount of the asset and is recognised in the income statement.

Assets held under finance leases are depreciated over their expected useful lives on the same basis as owned assets or, where shorter, the term of the relevant leases.

Investments in subsidiaries

Investments in subsidiaries are included in the Company's balance sheet at cost less any identified impairment loss.

Interests in associates

The consolidated income statement includes the Group's share of the post-acquisition results of its associates for the year. In the consolidated balance sheet, interests in associates are stated at the Group's share of the net assets of the associates plus the premium paid on acquisition in so far as it has not already been amortised, less any identified impairment loss.

Deferred development expenditure

Expenditure on research activities is recognised as an expense in the period in which it is incurred.

An internally-generated intangible asset arising from development expenditure is recognised only if it is anticipated that the development costs incurred on a clearly-defined project will be recovered through future commercial activities. The resultant asset is amortised on a straight-line basis over its estimated useful life of not more than three years.

Where no internally-generated intangible asset can be recognised, development expenditure is recognised as an expense in the period in which it is incurred.

3. 主要會計政策(續)

物業、廠房及設備(續)

資產出售或廢退時產生之收益或虧損,乃按資產之 銷售所得款項與賬面值兩者之差額計算,並於收益 表中確認入賬。

凡根據融資租約持有之資產乃以自置資產之相同基 準按其預計可使用年期或有關租約年期予以折舊, 以較短者為準。

於附屬公司之投資

於附屬公司之投資乃按成本值減已識別減值虧損計 入本公司之資產負債表。

於聯營公司之權益

綜合收益表包括本集團應佔其聯營公司於收購後本 年度之業績。於綜合資產負債表中,於聯營公司之 權益乃按本集團應佔聯營公司資產淨值加上尚未攤 銷之收購時已付溢價減任何已識別減值虧損列賬。

遞延發展開支

研究活動之開支於發生之期間內確認為費用。

發展開支所產生之內部產生無形資產僅在可界定清 楚項目所發生之發展成本預計可透過將來商業活動 而得回時方予以確認。是項資產將於其不超過三年 之估計可使用年期以直線法攤銷。

凡未有任何內部產生之無形資產可予以確認時,發 展開支會於發生之期間內確認為費用。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (Continued)

Investments in securities

Investments in securities are recognised on a trade-date basis and are initially measured at cost. At each balance sheet date, the investments are measured at fair value, with unrealised gains and losses included in net profit or loss for the year.

Inventories

Inventories are stated at the lower of cost and net realisable value. Cost comprises direct materials and, where applicable, direct labour and those overheads that have been incurred in bringing the inventories to their present location and condition. Cost is calculated using the first-in, first-out method. Net realisable value represents the estimated selling price less all estimated costs to completion.

Impairment

At each balance sheet date, the Group reviews the carrying amounts of its assets to determine whether there is any indication that those assets have suffered an impairment loss. If the recoverable amount of an asset is estimated to be less than its carrying amount, the carrying amount of the asset is reduced to its recoverable amount. Impairment loss is recognised as an expense immediately.

Where an impairment loss subsequently reverses, the carrying amount of the asset is increased to the revised estimate of its recoverable amount, but so that the increased carrying amount does not exceed the carrying amount that would have been determined had no impairment loss been recognised for the asset in prior years. A reversal of an impairment loss is recognised as income immediately.

3. 主要會計政策(續)

證券投資

證券投資乃按交易日期基準確認,最初以成本計算。於各結算日,有關投資會以公平價值計算,有關未變現盈虧包括於有關年度之純利或淨損內。

存貨

存貨乃按成本值與可變現淨值之較低者入賬。成本 指直接原料、直接人工及間接成本(如適用)使存 貨運送至現時之地點及達至現時之狀況。成本值乃 按先進先出法計算。可變現淨值指估計售價減完成 時之所有估計成本。

減值

本集團於每個結算日均會對其資產之賬面值作出評估,以確認該等資產有否任何跡象顯示出現減值虧損。倘資產之可收回款項估計少於其賬面值,則該資產之賬面值將減至其可收回款項。減值虧損將隨即確認為費用。

倘減值虧損其後出現撥回,資產之賬面值將增加至 經修訂估計之可收回款項,但增加後之賬面值不得 超過倘於過往年度該資產並無確認減值虧損之賬面 值。撥回之減值虧損隨即確認為收入。

賬目附註

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (Continued)

Leases

Leases are classified as finance leases when the terms of the lease transfer substantially all the risks and rewards of ownership of the assets concerned to the Group. Assets held under finance leases are capitalised at their fair values at the date of acquisition. The corresponding liability to the lessor, net of interest charges, is included in the balance sheet as a finance lease obligation. Finance costs, which represent the difference between the total leasing commitments and the fair value of the assets acquired, are charged to the income statement over the period of the relevant lease so as to produce a constant periodic rate of charge on the remaining balance of the obligations for each accounting period.

All other leases are classified as operating leases and the annual rentals are charged to the income statement on a straight-line basis over the relevant lease term.

Capitalisation of borrowing costs

Borrowing costs directly attributable to the acquisition, construction or production of qualifying assets, namely assets that necessarily take a substantial period of time to get ready for their intended use or sale, are capitalised as part of the cost of these assets. Capitalisation of borrowing costs ceases when the assets are substantially ready for their intended use or sale. Investment income earned on the temporary investment of specific borrowings pending their expenditure on qualifying assets is deducted from the borrowing costs capitalised.

All other borrowings costs are expensed in the period in which they are incurred.

3. 主要會計政策(續)

租約

凡租約條款將有關資產擁有權之幾乎所有風險及回報轉移至本集團之租約,均被視為融資租約。根據融資租約持有之資產乃按收購日期之公平價值撥作資本。承租人之相對負債於扣除利息開支後,包括在資產負債表中作為融資租約債務。融資成本為所收購資產之租賃承擔總額與公平值兩者之差額,乃按有關租約年期於收益表中扣除,以便於每段會計期間就債務餘額產生定期支出率。

所有其他租約均列作經營租約,而每年租金乃按有 關租約年期以直線法於收益表中扣除。

借貸成本資本化

由收購、興建或生產附條件資產,即需長時間方可 作擬定用途或出售之資產所直接產生之借貸成本已 資本化,撥作該等資產之部份成本。當資產大致備 妥作擬定用途或出售,則終止將該等借貸成本資本 化。個別借貸在用於附條件資產開支前作暫時性投 資所賺取之投資收入、於資本化借貸成本中扣除。

所有其他借貸成本均於產生期間列作開支。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (Continued)

Taxation

Income tax expense represents the sum of the tax currently payable and deferred taxation.

The tax currently payable is based on taxable profit for the year. Taxable profit differs from net profit as reported in the income statement because it excludes items of income or expense that are taxable or deductible in other periods and it further excludes items that are never taxable or deductible.

Deferred taxation is the tax expected to be payable or recoverable on differences between the carrying amount of assets and liabilities in the financial statements and the corresponding tax bases used in the computation of taxable profit, and is accounted for using the balance sheet liability method. Deferred taxation liabilities are generally recognised for all taxable temporary differences, and deferred taxation assets are recognised to the extent that it is probable that taxable profits will be available against which deductible temporary differences can be utilised. Such assets and liabilities are not recognised if the temporary difference arises from goodwill (or negative goodwill) or from the initial recognition (other than in a business combination) of other assets and liabilities in a transaction that affects neither the taxable profit nor the accounting profit.

Deferred taxation liabilities are recognised for taxable temporary differences arising on investments in subsidiaries and associates, except where the Group is able to control the reversal of the temporary difference and it is probable that the temporary difference will not reverse in the foreseeable future.

3. 主要會計政策(續)

税項

所得税開支乃指現時應付税項及遞延税項。

現時應付税項乃按年內應課税溢利計算。應課税溢 利與收益表所呈報之溢利淨額有所分別,此乃由於 應課税溢利並不包括在其他年度之應課税或可予扣 減之收入及支出項目,亦不包括在收益表內永遠毋 須課税及不可扣減之項目。

遞延税項乃指在財務報表內資產及負債之賬面值與 用於計算應課税溢利之相應税基間之差額計算而預 期須支付或可收回之税項,並以資產負債表負債法 入賬。遞延税項負債一般乃就所有應課税暫時差異 而確認,而遞延税項資產則限於預期應課税溢利可 用以抵銷可予扣減暫時差異而確認。倘暫時差異因 商譽(或負商譽)或因於一項既不影響應課税溢利 亦不影響會計溢利之交易(業務合併除外)中首次 確認其他資產及負債而引致,則該等資產及負債不 會被確認。

遞延税項負債乃按於附屬公司及聯營公司之投資所 產生之應課税暫時差異而確認,惟暫時差異之撥回 時間可由本集團控制及暫時差異不大可能在可預見 將來撥回者除外。

賬目附註

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (Continued)

Taxation (Continued)

The carrying amount of deferred taxation assets is reviewed at each balance sheet date and reduced to the extent that it is no longer probable that sufficient taxable profit will be available to allow all or part of the asset to be recovered.

Deferred taxation is calculated at the tax rates that are expected to apply in the period when the liability is settled or the asset is realised. Deferred taxation is charged or credited to the income statement, except when it relates to items charged or credited directly to equity, in which case the deferred taxation is also dealt with in equity.

Foreign currencies

Transactions in foreign currencies are initially recorded at the rates of exchange prevailing on the dates of the transactions. Monetary assets and liabilities denominated in foreign currencies are re-translated at the rates ruling on the balance sheet date. Gains and losses arising on exchange are dealt with in the income statement.

On consolidation, income statement of subsidiaries and associates which are denominated in currencies other than the Hong Kong dollars are translated at the average exchange rates for the year and balance sheets are translated at the rates ruling on the balance sheet date. All exchange differences arising on consolidation are dealt with in the exchange reserve.

3. 主要會計政策(續)

税項(續)

遞延税項資產之賬面值於每個結算日均作出檢討, 並預期在缺乏足夠應課税溢利以收回全部或部份資 產時撇減。

遞延税項乃按預期於負債償還或資產變現期間之適 用税率計算。遞延税項將在收益表扣除或計入,惟 倘遞延税項與在股本權益直接扣除或計入之項目有 關,則遞延税項亦會於股本權益中處理。

外幣

外幣交易初步按交易當日之適用匯率記錄,以外幣 定值之貨幣資產及負債則按結算日之匯率重新換 算,由此產生之匯兑損益在收益表內處理。

於綜合賬目時,以港元以外之貨幣為單位定值之附屬公司及聯營公司收益表乃按年內之平均匯率換算,而資產負債表則按結算日之匯率換算,於綜合賬目時產生之匯兑差額列作匯兑儲備處理。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (Continued)

Retirement benefit costs

The Group operates a defined contribution Mandatory Provident Fund Scheme (the "MPF Scheme") under the Hong Kong Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance, for all its employees in Hong Kong. Payment to the MPF Scheme is charged as expenses as it falls due.

In addition, the Group's contributions to a local municipal government retirement scheme in the People's Republic of China (the "PRC") are expensed as fall due while the local municipal government in the PRC undertakes to assume the retirement benefit obligations of all existing and future retirees of the qualified staff in the PRC.

3. 主要會計政策(續)

退休福利成本

本集團根據香港強制性公積金計劃條例為其於香港 之所有僱員設立界定供款之強制性公積金計劃 (「強積金計劃」)。強積金計劃供款乃於到期時計 作開支。

本集團亦參加一項由中華人民共和國(「中國」)地 方市政府設立的退休計劃,供款乃於產生時列作開 支。中國地方市政府承諾支付所有現在和將來合資 格之中國退休僱員的退休福利支出。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年

4. TURNOVER AND SEGMENT INFORMATION

Turnover represents the amount received and receivable for goods sold and services rendered during the year.

(a) Geographical segments

The following table provides an analysis of the Group's sales by geographical market, irrespective of the origin of the goods manufactured or services rendered:

4. 營業額及分類資料

營業額乃指於年內出售貨品及提供服務之已收及應 收款項。

(a) 地區分類

下表乃按市場之地區對本集團之銷售額作出分析,與產品之生產或服務提供之地域無關:

			irnover 營業額	_	Segment results 分類業績	
		2005 二零零五年 HK\$'000 千港元	2004 二零零四年 HK\$'000 千港元	2005 二零零五年 HK\$'000 千港元	2004 二零零四年 HK\$'000 千港元	
America Europe Asia Others	美洲 歐洲 亞洲 其他	2,360,801 621,430 212,123 223,227 3,417,581	2,037,978 813,495 233,721 214,253 3,299,447	41,346 12,448 3,769 7,043 64,606	181,418 56,319 13,216 17,824 268,777	
Interest income Rental income Unallocated expenses, net	利息收入 租金收入 未分配之開支,淨額			2,179 6,796 (5,218)	2,424 4,207 (11,986)	
Profit from operations Finance costs Share of results of associates	經營溢利 融資成本 應佔聯營公司 業績			68,363 (4,868) 1,618	263,422 (3,864) 1,735	
Profit before taxation Taxation	除税前溢利税項			65,113 (4,885)	261,293 (16,129)	
Profit before minority interests Minority interests	未計少數股東權益 前溢利 少數股東權益			60,228 -	245,164 4	
Net profit for the year	本年度純利			60,228	245,168	

All the Group's assets and capital expenditure incurred during the year are located in the PRC, which is considered as one geographical location in an economic environment with similar risks and return. Consequently, no geographical segment asset analysis is presented.

本集團年內所產生之所有資產及資本開支均發生於 中國,乃列作其風險及回報之經濟環境相似之同一 個地區。所以並無呈列任何地區分類資產之分析。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

4. TURNOVER AND SEGMENT INFORMATION (Continued)

(b) Business segments

For the year ended 31 March 2005, the Group's turnover represents the revenue generated from the electronics manufacturing services business ("EMS business"), which is engaged in design, manufacture and sales of electronic and electrical products. Accordingly, no business segment information is required.

For the year ended 31 March 2004, the Group had been operated in two business segments, EMS business and motorcycle business which was engaged in the sales of motorcycle parts. As more than 90% of the Group's turnover, segment results and assets are attributable to the manufacture and sales of electronic and electrical products, the business segment information is not presented.

4. 營業額及分類資料(續)

(b) 業務分類

截至二零零五年三月三十一日止年度,本集團之營業額指電子製造服務業務(「EMS業務」)所產生之收益,EMS業務從事設計、製造及銷售電子及電器產品之業務。因此,毋須呈報業務分類資料。

截至二零零四年三月三十一日止年度,本集 團經營兩個業務分類,分別為EMS業務及電 單車業務(電單車業務從事銷售電單車零件之 業務)。由於本集團超過90%之營業額、分類 業績及資產乃源自製造及銷售電子及電器產 品,因此業務分類資料並不列示。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

5. PROFIT FROM OPERATIONS

5. 經營溢利

		2005 二零零五年 HK\$'000 千港元	2004 二零零四年 HK\$'000 千港元
Profit from operations has been arrived at after charging (crediting):	經營溢利已扣除(計入) 下列各項:		
Directors' emoluments Contributions to retirement benefit	董事酬金 其他員工之退休福利	7,253	6,402
schemes of other staff Other staff costs	計劃供款 其他員工成本	4,554 401,065	4,317 311,847
Total staff costs Less: Staff costs capitalised in deferred	員工成本總額 減:資本化為遞延發展開支	412,872	322,566
development expenditure Staff costs capitalised in	之員工成本 資本化為在建工程	(14,661)	(15,019)
construction in progress	之員工成本	(2,108)	(6,343)
		396,103	301,204
Amortisation of deferred development expenditure Auditors' remuneration	遞延發展開支之攤銷 核數師酬金	15,454 1,205	10,379 1,006
Depreciation and amortisation of property, plant and equipment	物業、廠房及設備之 折舊及攤銷	1,200	1,000
Owned assets Assets held under finance leases	自置資產 根據融資租約持有之資產	70,046 3,161	51,257 8,159
Loss on disposal of property, plant and equipment	出售物業、廠房及設備之 虧損	3,114	994
Loss on disposal of subsidiaries, net Minimum lease payments under operating leases in respect	出售附屬公司之虧損,淨額 土地及樓宇之經營租約 最低租金	, –	57
of land and buildings Exchange gain, net	匯	7,192 (469)	10,042 (153)
Gain on disposal of an investment property	出售投資物業之收益	(2,103)	_
Interest income Rental income from investment	利息收入 投資物業扣除支出	(2,179)	(2,424)
properties net of outgoings of HK\$1,654,000 (2004: HK\$1,212,000) Reversal of revaluation deficit	1,654,000港元(二零零四年: 1,212,000港元)之租金收入 先前確認之投資物業重估	(4,528)	(2,203)
of investment properties previously recognised	虧絀撥回	(2,750)	_
Unrealised gain arising on changes in fair value of investments in securities	證券投資公平價值變動所產生 之未變現收益	(2,924)	_

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

5. PROFIT FROM OPERATIONS (Continued)

5. 經營溢利(續)

(i) Information regarding directors' emoluments

(i) 有關董事酬	金之資料
-----------	------

		2005	2004
		二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Directors' emoluments:	董事酬金:		
Directors' fees	董事袍金		
Executive	執行董事	1,170	180
Non-executive	非執行董事	160	80
Independent non-executive	獨立非執行董事	160	160
		1,490	420
Other emoluments to executive directors	執行董事之其他酬金		
Salaries and other benefits	薪酬及其他福利	5,643	5,862
Contributions to retirement	退休福利計劃供款		
benefit scheme		120	120
Total emoluments	酬金總額	7,253	6,402

The emoluments of the directors were within the following bands:

董事酬金介乎以下範圍:

Number of directors 董事數目

	2005 二零零五年	2004 二零零四年
HK\$nil to HK\$1,000,000 零港	5元至1,000,000港元 7	6
	00,001港元至1,500,000港元 1	3
HK\$1,500,001 to HK\$2,000,000 1,50	00,001港元至2,000,000港元 1	-
HK\$2,000,001 to HK\$2,500,000 2,00	00,001港元至2,500,000港元 1	-

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

5. PROFIT FROM OPERATIONS (Continued)

(ii) Information regarding employees' emoluments:

The five highest paid individuals of the Group in the year included five directors (2004: four directors). The remuneration of the remaining highest paid individual in 2004, who was not a director, for the payment of salaries and other benefits, was HK\$1,365,000.

5. 經營溢利(續)

(ii) 有關僱員薪酬之資料:

年內,本集團五位最高薪酬人士包括五名董事(二零零四年:四名董事)。二零零四年餘下最高薪非董事人士之薪酬(支付薪酬及其他福利)為1,365,000港元。

6. FINANCE COSTS

6. 融資成本

		2005	2004
		二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Interest on bank borrowings wholly	須於五年內悉數償還之		
repayable within five years	銀行借貸之利息	(6,538)	(4,653)
Finance leases charges	融資租約之費用	(163)	(651)
		(6,701)	(5,304)
Less: Interest capitalised	減:在建工程之資本化利息		
in construction in progress		1,833	1,440
		(4,868)	(3,864)

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

7. TAXATION7. 税項

		2005 二零零五年 HK\$'000 千港元	2004 二零零四年 HK\$'000 千港元
The charge comprises:	税項支出包括:	T 他儿	一个儿
Current taxation Hong Kong	本年度税項 香港		
Provided for the yearUnderprovision in prior yearsOther jurisdictions	一本年度撥備 一過往年度撥備不足 其他司法權區	(4,729) (728)	(11,269) (207)
- Provided for the year	一本年度撥備	_	(4)
Deferred taxation credit (charge)	遞延税項抵免(支出) (附註22)	(5,457)	(11,480)
(note 22) Taxation attributable to the Company	本公司及其附屬公司	900	(4,430)
and its subsidiaries Share of taxation attributable to	應佔税項 應佔聯營公司税項	(4,557)	(15,910)
an associate		(328)	(219)
		(4,885)	(16,129)

- (a) Hong Kong Profits Tax is calculated at 17.5% (2004: 17.5%) of the estimated assessable profit for the year.
- (b) Taxation for other jurisdictions is calculated at the rates prevailing in the respective jurisdictions.
- (c) The Group is currently appealing against assessment raised by the Hong Kong Inland Revenue Department (the "IRD") regarding the taxability of profits of certain subsidiaries for the years of assessment 1991/92 to 1995/96 ("Tax Appeal"). The IRD has determined that some profits of the Group in those periods should be Hong Kong sourced and hence taxable. The Tax Appeal has not yet been concluded at the balance sheet date.

For the years of assessment of 1996/97 to 2003/04, the IRD has issued notices of assessment to the Group regarding the taxability of profits of certain subsidiaries under the Tax Appeal. The Group has also lodged objections against these assessments ("Objections").

Included in the taxation recoverable, an aggregate amount of HK\$37,089,000 (2004: HK\$36,263,000) has been paid to the IRD in relation to the Tax Appeal and the objections.

- (a) 香港利得税乃根據本年度估計應課税溢利按税率 17.5%(二零零四年:17.5%)計算。
- (b) 其他司法權區之税項乃根據各司法權區之現行税率 計算。
- (c) 本集團若干附屬公司現時與香港稅務局(「稅務局」)就一九九一年/九二年至一九九五年/九六年課稅年度之若干溢利應否繳付稅項而提出上訴(「稅務上訴」)。稅務局認為本集團於該等期間之若干溢利乃源於香港,因此應繳付稅款。該稅務上訴於結算日仍未審決。

就一九九六年/九七年至二零零三年/零四年課税年度,稅務局亦就稅務上訴項下若干附屬公司應否繳付稅款向本集團發出評估通知。本集團亦已就此等評估提出反對(「反對」)。

在可收回税項當中,總額37,089,000港元(二零零四年:36,263,000港元)已就税務上訴及反對支付予税務局。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

7. TAXATION (Continued)

Pending the outcome of the Tax Appeal and the Objections, the Group has made provision for the potential tax liabilities in its balance sheet as at 31 March 2005 in accordance with the IRD's determination. Based on the legal counsel's advice, the directors of the Company considered that there was no material underprovision of tax liabilities as at 31 March 2005.

Details of the Group's deferred taxation are set out in note 22.

The charge for the year can be reconciled to the profit before taxation per the consolidated income statement as follows:

7. 税項(續)

於等待稅務上訴及反對結果期間,本集團已就潛在 稅項負債作出撥備,而本集團於二零零五年三月三 十一日之資產負債表所呈列之稅項撥備乃根據稅務 局決定作出。根據法律顧問之意見,本公司董事認 為,於二零零五年三月三十一日並無任何重大撥備 不足之稅項負債。

本集團遞延税項之詳情載於附註22。

本年度之支出與於綜合收益表之除税前溢利之對賬 如下:

2005

2004

		二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Profit before taxation	除税前溢利	65,113	261,293
Tax charge at domestic income tax	按本地所得税税率17.5%		
rate of 17.5% (2004: 17.5%)	(二零零四年:17.5%)計算之税項支出	(11,395)	(45,726)
Tax effect of share of results of associates	分佔聯營公司業績之税務影響	(45)	85
Tax effect of expenses not deductible	不可扣税開支之税務影響	(40)	00
for tax purpose		(7,757)	(2,516)
Tax effect of income not taxable	毋須課税收入之税務影響	10.700	11 700
for tax purpose Underprovision in prior years	前年度撥備不足	10,726 (728)	11,763 (207)
Recognition of tax losses previously	確認以前年度未確認之	(120)	(201)
not recognised	税項虧損	1,986	_
Tax effect of tax losses not recognised	未確認税項虧損之税務影響	(2,088)	(1,268)
Utilisation of tax losses previously not recognised	動用先前未確認之税項虧損	1,458	1,023
Income tax at concessionary rate	按優惠税率計算之所得税	878	14,626
Increase in opening deferred taxation	因調升適用税率導致		,.==
liability resulting from an increase	年初遞延税項負債增加		
in applicable tax rate	th th land the language to	-	(2,427)
Effect of different tax rates of subsidiaries operating in	於其他司法權區經營之 附屬公司因不同税率		
other jurisdictions	產生之稅務影響	1,962	8,518
Others	其他	118	-
T 1 6 11	在克袋克 土山	(4.005)	(10.100)
Tax charge for the year	年內税項支出	(4,885)	(16,129)

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

8. DIVIDENDS 8. 股息

		2005	2004
		二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Special, paid, of HKnil cent	已派特別股息		
(2004: HK8.0 cents) per share Interim, paid, of HK3.5 cents	每股零港仙(二零零四年:8.0港仙) 已派中期股息	-	63,417
(2004: HK7.0 cents) per share Final, proposed, of HK1.0 cent	每股3.5港仙(二零零四年:7.0港仙) 擬派末期股息	27,756	55,512
(2004: HK8.5 cents) per share	每股1.0港仙(二零零四年:8.5港仙)	7,930	67,406
		35,686	186,335

The final dividend of HK1.0 cent per share has been proposed by the directors of the Company and is subject to approval by the shareholders in the forthcoming annual general meeting. 本公司董事擬宣派末期股息每股1.0港仙,惟須待股東於應屆股東週年大會上批准,方可作實。

9. EARNINGS PER SHARE

The calculation of the basic and diluted earnings per share is based on the following data:

9. 每股盈利

每股基本及攤薄盈利乃按下列數據計算:

		2005	2004
		二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Net profit for the year and earnings	本年度純利及計算		
for the purposes of basic and	每股基本及攤薄		
diluted earnings per share	盈利之盈利	60,228	245,168

賬目附註

795,879,781

796,239,869

Number of ordinary shares

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

9. EARNINGS PER SHARE (Continued)

9. 每股盈利(續)

		普通	普通股數目	
		2005	2005	2004
		二零零五年	二零零五年	二零零四年
Weighted average number of ordinary shares for the purpose of basic earnings per share	計算每股基本盈利 之普通股 加權平均股數	793,016,684	793,016,684	792,797,832
Effect of dilutive potential ordinary share	潛在具攤薄普通股之影響			
Share options	一購股權	2,863,097	2,863,097	3,442,037
Weighted average number of ordinary shares for the purpose of diluted	計算每股攤薄盈利 之普通股			

加權平均股數

10. INVESTMENT PROPERTIES

earnings per share

THE GROUP

10. 投資物業

本集團

		Total
		總計
		HK\$'000
		千港元
At valuation	按估值	
At 1 April 2004	於二零零四年四月一日	53,581
Currency realignment	幣值調整	486
Transfer from property, plant	轉撥自物業、廠房及設備	
and equipment		5,421
Disposals	出售	(1,950)
Gain on revaluation	重估收益	
- reversal of revaluation deficit	一先前於收益表中確認	
previously recognised	之重估虧絀撥回	
in income statement		2,750
		00,000
		60,288

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

10. INVESTMENT PROPERTIES (Continued)

THE GROUP (Continued)

10. 投資物業(續)

本集團(續)

Total 總計 HK\$'000 千港元

Situated in Hong Kong位於香港5,300Situated outside Hong Kong位於香港以外地區54,988

60,288

The Group's investment properties were revalued at 31 March 2005 by B.I. Appraisals Limited, a firm of professional valuers, on an open market value basis.

The investment properties situated in Hong Kong were held under medium-term leases and leased out under operating leases.

The investment properties situated outside Hong Kong represent interests in buildings comprising an industrial plant in the PRC, which is under an operating lease of 50 years up to 2049. Pursuant to the aforesaid operating lease, the aggregate of the minimum lease payments and the management fee amounts to approximately RMB1 million, subject to adjustments. The investment properties were leased out to outsiders under operating leases as at 31 March 2005.

本集團之投資物業已於二零零五年三月三十一日由 一家專業估值師行保柏國際評估有限公司按公開市 值基準進行重估。

本集團位於香港之投資物業乃以中期租約持有,並 以經營租約方式出租。

位於香港以外地區之投資物業指一幢位於中國之工業廠房之建築物權益,該土地乃以經營租賃形式租用,為期50年,於二零四九年屆滿。根據上述經營租賃,最低租金及管理費合共約為人民幣1,000,000,惟可予以調整。於二零零五年三月三十一日,該投資物業已按經營租賃形式租予其他人士。

賬目附註

7 I

11. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

11. 物業、廠房及設備

	. Auto Edon ii				111 122 210	115X 123 12 P2	C 110		
			Medium-term				Leasehold		
		Medium-term	leasehold			i	mprovements,		
		leasehold	land and				office		
		land and	buildings	Construction		Plant	equipment,		
		buildings in	outside		Motor	and	furniture,		
		Hong Kong	Hong Kong	progress	vehicles	machinery	and fixtures	Moulds	Total
			位於香港				租賃		
		位於香港	以外地區				物業裝修、		
		之中期租賃	之中期租賃			廠房及	辦公室設備、		
		土地及樓宇	土地及樓宇	在建工程	汽車	機器	傢俬及裝置	模具	總計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
THE GROUP	本集團								
COST	成本值								
At 1 April 2004	二零零四年								
	四月一日	14,783	409,655	117,457	33,414	430,534	139,984	236,432	1,382,259
Currency realignment	幣值調整		580		9	43	29	143	835
Additions	添置	_	_	64,137	7,313	179,700	49,398	27,384	327,932
Reclassification/transfer	重新分類/			- 1,1-1	.,	,	,	_:,••	,
to investment properties	轉撥至投資物業	_	109,847	(115,260)	_	_	(8)	_	(5,421)
Disposals	出售				(1,268)	(5,373)		(3,786)	(12,608)
At 31 March 2005	二零零五年								
	三月三十一日	14,783	520,082	66,365	39,468	604,904	187,222	260,173	1,692,997
DEPRECIATION AND AMORTISATION	折舊及攤銷								
At 1 April 2004	二零零四年								
	四月一日	3,281	32,074	_	17,549	160,865	79,719	162,113	455,601
Currency realignment	幣值調整	-	_		3	2	5	79	89
Provided for the year	本年度撥備	443	9,100	-	3,810	33,774	11,544	14,536	73,207
Eliminated on disposals	出售對銷		-	-	(1,268)	(2,273)	(346)	(1,121)	(5,008)
At 31 March 2005	二零零五年								
	三月三十一日	3,724	41,174	-	20,094	192,368	90,922	175,607	523,889
NET BOOK VALUES	賬面淨值								
At 31 March 2005	二零零五年								
	三月三十一日	11,059	478,908	66,365	19,374	412,536	96,300	84,566	1,169,108
At 31 March 2004	二零零四年								
	三月三十一日	11,502	377,581	117,457	15,865	269,669	60,265	74,319	926,658

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

11. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT (Continued)

Included in the net book values of property, plant and equipment of the Group at 31 March 2005 is an amount of approximately HK\$25,664,000 (2004: HK\$57,640,000) in respect of plant and machinery held under finance leases.

Included in construction in progress is net interest capitalised of approximately HK\$2,425,000 (2004: HK\$1,399,000).

12. INVESTMENTS IN SUBSIDIARIES

11. 物業、廠房及設備(續)

於二零零五年三月三十一日,本集團之物業、廠房及設備之賬面淨值包括以融資租約持有廠房及機器價值約25,664,000港元(二零零四年:57,640,000港元)之廠房及機器。

在建工程包括資本化之利息淨額約2,425,000港元 (二零零四年:1,399,000港元)。

12. 於附屬公司之投資

THE COMPANY

本公司

2005	2004
二零零五年	二零零四年
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
34,412	34,412

Unlisted shares, at cost

非上市股份,按成本值

Details of the principal subsidiaries at 31 March 2005 are set out in note 32.

於二零零五年三月三十一日,主要附屬公司之詳情 已載列於財務報表附註32。

13. INTERESTS IN ASSOCIATES

13. 於聯營公司之權益

THE GROUP 本集團

		•	
		2005	2004
		二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Share of net assets	應佔資產淨值	18,468	15,642

13. INTERESTS IN ASSOCIATES (Continued)

Details of the Group's associates at 31 March 2005 are as follows:

13. 於聯營公司之權益(續)

於二零零五年三月三十一日,本集團聯營公司之詳 情如下:

Name of associate 聯營公司名稱	Place of incorporation 成立地點	Place of operation 營業地點	Nominal value of issued ordinary share capital 已發行 普通股股本面值	nom of iss cap by ti 本集團 股本面 2005	entage of inal value used share ital held he Group 持有已發行值之百分比 2004 二零零四年	Principal activity 主要業務
Metro Capital Securities Limited 美高證券有限公司	Hong Kong 香港	Hong Kong 香港	HK\$24,000,000 24,000,000港元	50%	50%	Securities brokerage services 證券經紀服務
Sun Bright Investments Limited 陽明投資有限公司	Samoa 薩摩亞	PRC 中國	US\$1,000,000 1,000,000美元	30%	-	Manufacture of and trading in paints 製造及買賣油漆

14. DEFERRED DEVELOPMENT EXPENDITURE

14. 遞延發展開支

THE GROUP 本集團 2005

		2005 二零零五年 HK\$'000 千港元	2004 二零零四年 HK\$'000 千港元
COST At 1 April Additions	成本 於四月一日 增加	47,051 20,347	27,252 19,799
At 31 March	於三月三十一日	67,398	47,051
ACCUMULATED AMORTISATION At 1 April Charge for the year	累計攤銷 於四月一日 本年度支出	20,179 15,454	9,800 10,379
At 31 March	於三月三十一日	35,633	20,179
NET BOOK VALUE At 31 March	賬面淨值 於三月三十一日	31,765	26,872

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

15. LONG-TERM BANK DEPOSIT

The balance represents US dollars denominated high-yield deposit placed with a financial institution with a tenor up to year 2007. The deposit carries a level of risk where interest to be earned from the deposit could be zero if the London Inter-Bank Offered Rate falls beyond certain specified ranges.

16. INVESTMENTS IN SECURITIES

15. 長期銀行存款

結餘指存放於財務機構之美元定值高息存款,票據 期限至二零零七年。有關存款存在一定水平之風 險,若倫敦銀行同業拆息跌至低於若干指明範圍, 則存款所賺取之利息可能為零。

16. 證券投資

THE GROUP 本集團

		77.21	C 124
		2005	2004
		二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Listed in Hong Kong, at market value Unlisted, at fair value	於香港上市, 按市場價值 非上市,按公平價值	13,152 2,581	-
		15,733	_

17. INVENTORIES

17. 存貨

THE GROUP 本集團

		2005	2004
		二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Raw materials	原料	248,424	339,719
Work in progress	在製品	38,527	29,575
Finished goods	製成品	131,639	162,555
		418,590	531,849

Included above are raw materials of approximately HK\$9,847,000 (2004: HK\$12,722,000) which were carried at net realisable value at the balance sheet date.

上述包括於結算日按可變現淨值入賬之原料合共約 為9,847,000港元(二零零四年: 12,722,000港元)。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

18. TRADE AND OTHER RECEIVABLES AND PREPAYMENTS

18. 貿易及其他應收賬款及預付款項

THE GROUP 本集團

		2005	2004
		二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Trade receivables	貿易應收賬款	105,477	80,102
Other receivables and prepayments	其他應收賬款及預付款項	23,512	69,574
		128,989	149,676

Customers are generally granted credit terms of letter of credit at sight to 30 days. Longer credit periods are granted to several customers which have long business relationship with the Group and strong financial position.

The following is an aged analysis of trade receivables at the balance sheet date:

客戶一般以放賬形式進行交易,賬齡為即期至30日 信用狀。數位已與本集團建立長期業務關係並且財 政狀況穩健之客戶獲本集團給予較長之放賬寬限 期。

於結算日,貿易應收賬款按賬齡分析如下:

THE GROUP

本集團

		2005	2004
		二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Current - 30 days	現時-30日	102,511	79,911
31 - 60 days	31 − 60 🗏	2,966	191
		105,477	80,102

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

19. TRADE AND OTHER PAYABLES

19. 貿易及其他應付賬款

THE GROUP 本集團

		2005	2004
		二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Trade payables	貿易應付賬款	267,108	316,874
Other payables	其他應付賬款	144,760	146,009
Amount due to an associate	應付聯營公司款項	1,340	-
		413,208	462,883

The following is an aged analysis of trade payables at the balance sheet date:

於結算日,貿易應付賬款按賬齡分析如下:

THE GROUP 本集團

		2005	2004
		二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Current - 30 days	現時-30日	220,304	309,718
31 - 60 days	31 − 60 🗏	20,477	2,552
61 - 90 days	61−90 ⊟	21,704	159
Over 90 days	90目以上	4,623	4,445
		267,108	316,874

notes to the financial statements

賬目附註

THE GROUP

20. BANK BORROWINGS

20. 銀行借貸

		= -	
		本集	靊
		2005	2004
		二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Unsecured bank borrowings due	於下列期間償還之		
within a period of:	無抵押銀行借貸:		
Within one year	一年內	170,440	122,425
Due after one year but within two years	一年後但兩年內	140,654	85,250
Due after two years but within five years	兩年後但五年內	229,866	119,000
		540,960	326,675
Less: Amounts due within one year	減:於一年內償還之款項,		
and shown under current liabilities	並列作流動負債	(170,440)	(122,425)
Amounts due after one year	於一年後償還之款項	370,520	204,250

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

21. OBLIGATIONS UNDER FINANCE LEASES

21. 融資租約承擔

THE GROUP 本集團

				Pres	ent value
		Mi	nimum	of m	ninimum
		lease	payments	lease payments	
		應付	最低租金	應付最	低租金現值
		2005	2004	2005	2004
		二零零五年	二零零四年	二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元
The maturity of the obligations under finance leases is as follows:	融資租約承擔 之屆滿期限如下	:			
Within one year	一年內	3,165	13,568	3,141	13,401
Due after one year but within	一年後但兩年內	0,100	10,000	3,	10,101
two years		34	3,146	34	3,129
Due after two years but within	兩年後但五年內		2,		5,1_5
five years		_	34	_	34
,					
		3,199	16,748	3,175	16,564
Less: Future finance charges	減:未來融資費用	(24)	(184)	_	_
Present value of lease obligations	租約承擔之現值	3,175	16,564	3,175	16,564
Less: Amounts due within one year shown under current liabilities	減:須於一年內 償還之款項 ,並列作流 動負債			(3,141)	(13,401)
	(T) h h /// (N/) h				
Amounts due after one year	須於一年後償還				
	之款項			34	3,163

22. DEFERRED TAXATION

The following are the major deferred taxation liabilities (assets) recognised and movements thereon during the current and prior reporting periods:

22. 遞延税項

以下為現時及過往申報期間,獲確認之主要遞延税 項負債(資產)及其變動:

		Accelerated	Deferred			
		tax	development	Tax		
		depreciation	expenditure	losses	Others	Total
		加速税項折舊	遞延發展開支	税項虧損	其他	總額
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
At 1 April 2003	於二零零三年					
	四月一日	23,213	1,396	_	2,563	27,172
Charge (credit) to income	年內在收益表扣除					
statement for the year	(計入)	1,536	824	_	(357)	2,003
Effect of change in tax rate	税率變動之影響	2,176	131	_	120	2,427
At 31 March 2004	於二零零四年					
	三月三十一日	26,925	2,351	_	2,326	31,602
Charge (credit) to income	年內在收益表扣除					
statement for the year	(計入)	4,159	274	(1,986)	(3,347)	(900)
At 31 March 2005	於二零零五年					
	三月三十一日	31,084	2,625	(1,986)	(1,021)	30,702

At the balance sheet date, the Group had unused tax losses of HK\$43,484,000 (2004: HK\$37,483,000) available for offset against future profits. Deferred tax assets have been recognised in respect of HK\$11,348,000 (2004: Nil) of such tax losses. No deferred taxation assets have been recognised in relation to the remaining HK\$32,136,000 due to the unpredictability of future profit streams.

The Company had no significant unprovided deferred taxation for the year or at the balance sheet date.

於結算日,本集團有未用税項虧損43,484,000港元 (二零零四年:37,483,000港元),以供抵銷日後溢 利。其中11,348,000港元(二零零四年:無)之税項 虧損,已獲確認為遞延税項資產。由於日後溢利趨 勢不可預計,就餘下32,136,000港元之税項虧損而 言,並無獲確認為遞延稅項資產。

於本年度或於結算日,本公司並無重大未撥備遞延 税項。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

23.			

23. 股本

Number of shares

Amount

股份數目

金額

HK\$'000

千港元

Ordinary shares of HK\$0.10 each 每股面值0.10港元之普通股

Authorised: 法定:

Balance as at 1 April 2003, 於二零零三年四月一日、

二零零五年三月三十一日之結餘

1,200,000,000 120,000

Issued and fully paid: 已發行及繳足:

Exercise of share options 行使購股權 300,000 30

Balance as at 31 March 2004 於二零零四年三月三十一日及

and 31 March 2005 二零零五年三月三十一日之結餘 793,016,684 79,302

During the year ended 31 March 2004, 300,000 share options were exercised at a subscription price of HK\$2.475 per share resulting in the issue of 300,000 ordinary shares of HK\$0.10 each in the Company, which rank pari passu with the then existing shares in all respects.

截至二零零四年三月三十一日止年度,由於300,000份購股權已按每股2.475港元之認購價獲行使,導致本公司須發行每股面值0.10港元之普通股股份300,000股,該等股份與當時現有之股份於各方面均享有同等權益。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

24. SHARE OPTIONS

Pursuant to the share option scheme (the "Scheme") adopted on 23 August 2002 by the Company, the Company may grant options to inter alia, directors and employees of the Company or its subsidiaries, for the purpose of providing incentives, to subscribe for shares in the Company, subject to a maximum of 10% of the issued share capital of the Company from time to time and the maximum number of shares in respect of which options may be granted to any one employee shall not be more than 30% of the maximum number of shares in respect of options granted under the Scheme. Options granted are exercisable at any time for a period for ten years from the date of grant. The subscription price of the option shares shall not be less than the higher of (i) the closing price of the shares on the Stock Exchange on the date of grant; (ii) the average closing price on the Stock Exchange for the five trading days immediately preceding the date of grant; or (iii) the nominal value of a share. Options granted must be taken up within 28 days of the date of grant and a nominal consideration of HK\$1 is payable on the grant of an option.

The financial impact of share options granted is not recorded in the Company's or the Group's balance sheet until such time as the options are exercised, and no charge is recognised in the income statement in respect of the value of options in the year. Upon the exercise of the share options, the resulting shares issued are recorded by the Company as additional share capital at the nominal value of the shares and the excess of the exercise price per share over the nominal value of the shares is recorded by the Company as share premium. Options which lapse or are cancelled prior to their exercise date are deleted from the register of outstanding options.

24. 購股權

根據本公司於二零零二年八月二十三日所採納之購股權計劃(「計劃」),本公司可向(其中包括)本公司或其附屬公司之董事及僱員授出購股權作為激勵,據此彼等可認購本公司股份,惟最多為本公司股份,惟最多為不時已發行股本之10%,而任何一名僱員可能獲該之購股權所涉及之股份數目最多不得超過根據該計劃所授出購股權所涉及股份最高數目之30%。所授出之購股權可自授出日期起計十年內任何時間下之时,也可以不過一個人。行使,行使購股權時之股份認購價不得少於以下,(ii)股份於授出日期在聯交所之收市價;或(iii)股份於授出日期在聯交所之收市價;或(iii)股份的資訊,並須於接納購股權時就每份購股權支付1港元名義代價。

所授出購股權之財務影響於購股權獲行使時,方會 記錄在本公司或本集團之資產負債表,而並無於本 年度就購股權之價值在收益表確認支出。於購股權 獲行使時,本公司會將因而發行之股份按股份面值 記錄為額外股本,而將每股行使價超過股份面值之 數記錄為股份溢價。於行使日期前失效或註銷之購 股權會在尚未行使購股權登記冊內刪除記錄。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

24. SHARE OPTIONS (Continued)

The movements of the share options granted under the Scheme during the year and balance as at 31 March 2005 are as follows:

24. 購股權(續)

根據計劃已授出之購股權於年內之變動及於二零零 五年三月三十一日之結餘如下:

Participants	Date of grant	Exercise period	Exercise price per share HK\$	Outstanding as at 1 April 2003	Grant during 1 April 2003 to 31 March 2004 二零零三年 四月一日至	Exercised during 1 April 2003 to 31 March 2004 二零零三年四月一日至	Outstanding as at 31 March 2004 and 2005 於二零零四年 及
參與者	授出日期	行使期限	每股行使價 港元	於二零零三年 四月一日 尚未行使	二零零四年 三月三十一日 期間授出	二零零四年三月三十一日期間行使	二零零五年 三月三十一日 尚未行使
Director 董事							
Mr. Yeung Cheuk Kwong 楊卓光先生	10 July 2003 二零零三年七月十日	2 August 2003 to 28 February 2008 二零零三年八月二日至 二零零八年二月二十八日	2.475	-	5,000,000	(300,000)	4,700,000
Others 其他							
Employees	10 July 2003 二零零三年七月十日	2 August 2003 to 28 February 2008 二零零三年八月二日至 二零零八年二月二十八日	2.475	-	15,000,000	-	15,000,000
Other participant 其他參與者	10 July 2003 二零零三年七月十日	2 August 2003 to 28 February 2008 二零零三年八月二日至 二零零八年二月二十八日	2.475	_	7,000,000	-	7,000,000
					27,000,000	(300,000)	26,700,000

No options were granted, exercised, cancelled or lapsed during the year.

年內並無購股權被授出、行使、註銷或失效。

Accumulated

494,269

(182, 346)

494,269

(182, 346)

687,323

(95, 162)

524

25. 儲備

Share

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一目止年

		premium	profits	Total
		股份溢價	累計溢利	總計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元
THE COMPANY	本公司			
At 1 April 2003	於二零零三年四月一日	82,132	292,556	374,688
Exercise of	行使購股權			
share options		712	_	712

 At 31 March 2004
 於二零零四年三月三十一日

 and 1 April 2004
 及二零零四年四月一日
 82,844
 604,479

 Profit for the year
 本年度溢利
 524

 Dividends paid
 已付股息
 (95,162)

At 31 March 2005 於二零零五年三月三十一日 82,844 509,841 592,685

The Company's reserves available for distribution to shareholders 本公司於二零零五年三月三十一日可供分派予股東

as at 31 March 2005 represent the accumulated profits of approximately HK\$509,841,000 (2004: HK\$604,479,000). However, the Company cannot declare or pay a dividend if there are reasonable grounds for believing that:

本年度溢利

已付股息

25. RESERVES

Profit for the year

Dividends paid

- (i) the Company is, or would after the payment be, unable to pay its liabilities as they become due; or
- (ii) the realisable value of the Company's assets would thereby be less than the aggregate of its liabilities and its issued share capital and share premium accounts.

(i) 本公司未能或於派付後未能償還到期之債 務;或

之儲備指累計溢利約509,841,000港元(二零零四

年:604,479,000港元)。然而,倘本公司合理相信

出現下列情況下,則不能宣派或派付股息:

(ii) 本公司資產之可變現價值因此少於其負債、 已發行股本及股份溢價賬之總和。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

25. RESERVES (Continued)

THE GROUP

Details of the movements of the reserves are set out on the consolidated statement of changes in equity on page 48.

The accumulated profits of the Group include approximately HK\$3,543,000 (2004: HK\$3,057,000) attributable to the associates.

25. 儲備(續)

本集團

儲備變動之詳情已載於第48頁之綜合權益變動報 表。

本集團應佔聯營公司之累計溢利約為3,543,000港元(二零零四年:3,057,000港元)。

26. DISPOSAL OF SUBSIDIARIES

26. 出售附屬公司

		HK\$'000 千港元
Inventories	存貨	19,517
Trade and other receivables	貿易及其他應收賬款	0.4.000
and prepayments Bank balances and cash	及預付款項 銀行結存及現金	64,099 792
Trade and other payables	貿易及其他應付賬款	(25,322)
Taxation payable	應付税項	(2,006)
		57,080
Shareholders' loans disposed	所出售之股東貸款	6,812
Reserves released upon disposal Expenses incurred in relation	出售後撥回之儲備 出售所產生之開支	(1,273)
to the disposal	山台加度生之州又	1,340
Loss on disposals, net	出售之虧損,淨額	(57)
Total consideration	作價總額	63,902
Satisfied by:	支付方式:	
Cash	現金	63,902
Net cash inflow arising on disposal:	出售產生之現金流入淨額:	
Cash consideration	現金代價	63,902
Less: Repayment on shareholders' loan	減:償還股東貸款	(6,812)
Expenses incurred in relation	出售所產生之開支	(, - , -)
to the disposal	所出售之銀行結存及現金	(1,340)
Bank balances and cash disposed	川山 告 之	(792)
		54,958

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

27. CONTINGENT LIABILITIES

The Company has executed corporate guarantees with respect to finance leases, banking facilities and bank borrowings made available to its subsidiaries. The amount of such facilities utilised as at 31 March 2005 amounted to approximately HK\$540,960,000 (2004: HK\$326,675,000).

In addition, the Group had discounted bills with recourse amounting to approximately HK\$25,044,000 (2004: HK\$132,467,000) to various banks.

28. RETIREMENT BENEFIT SCHEMES

The Group operates a MPF Scheme for all qualifying employees in Hong Kong. The assets of the scheme are held separately from those of the Group in funds under the control of trustee.

In addition, the Group's contribution to a local municipal government retirement scheme in the PRC are expensed as fall due while the local municipal government in the PRC undertakes to assume the retirement benefit obligations of all existing and future retirees of the qualified staff in the PRC.

The retirement benefit cost charged to the income statement represents contributions payable to the schemes by the Group at the rates specified in the rules of the schemes.

27. 或然負債

本公司為其附屬公司取得之融資租約、銀行融資及銀行借貸提供公司擔保。於二零零五年三月三十一日,已提用之信貸額合共約為540,960,000港元(二零零四年:326,675,000港元)。

此外,本集團給予多家銀行具有追索權之貼現票據 為數合共約25,044,000港元(二零零四年: 132,467,000港元)。

28. 退休福利計劃

本集團為其所有於香港之合資格僱員設立強積金計 劃。計劃之資產乃由受託人控制之基金持有,與本 集團之資產分開處理。

此外,本集團就中國當地市政府退休計劃之供款乃 於產生時列作開支,而中國當地市政府已承諾承擔 所有現有及未來於中國之合資格退休僱員之退任福 利。

已扣自收益表之退休福利成本指本集團按計劃規定 之特定比率應支付之供款。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

29. CAPITAL COMMITMENTS

29. 資本承擔

			1112 G11001	
		本	集團	
		2005	2004	
		二零零五年	二零零四年	
		HK\$'000	HK\$'000	
		千港元	千港元	
Capital expenditure in respect	已訂約但未於財務			
of the acquisition of property, plant	報表撥備之購置			
and equipment contracted	物業、廠房及設備			
for but not provided in the financial	資本支出			
statements		17,608	69,811	
Capital expenditure in respect	已批准但未訂約之			
of the acquisition of property, plant	購置物業、廠房及			
and equipment authorised but not	設備資本支出			
contracted for		34,161	6,874	
		51,769	76,685	

The Company did not have any significant capital commitments at 31 March 2005 and 2004.

本公司於二零零五年及二零零四年三月三十一日並 無任何重大資本承擔。

THE GROUP

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

30. OPERATING LEASE COMMITMENTS

As lessee

At the balance sheet date, the Group had commitments for future minimum lease payments under non-cancellable operating leases in respect of land and buildings falling due:

30. 經營租約承擔

作為承租人

於結算日,本集團就土地及樓宇根據於下列年期屆 滿之不可撤銷經營租約應付之未來最低租金如下:

THE GROUP 本集團

		个木団	
		2005	2004
		二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Within one year	一年內	106	1,228
In the second to fifth year inclusive	第二年至第五年(包括首尾兩年)	_	5
		106	1,233

Operating lease payments represent rental payable by the Group for certain land and buildings. Leases are negotiated for an average term of two years. 經營租約款項指本集團就其若干土地及樓宇應付之租金。租約乃經磋商達成,平均租期為兩年。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

30. OPERATING LEASE COMMITMENTS (Continued)

As lessor

At the balance sheet date, the Group had future aggregate minimum lease rental receivable under non-cancellable operating leases in respect of investment properties as follows:

29. 經營租約承擔(續)

作為出租人

於結算日,本集團就投資物業根據不可撤銷經營租 約應收之未來最低租金總額如下:

THE GROUP 本集團

		712	个米国	
		2005	2004	
		二零零五年	二零零四年	
		HK\$'000	HK\$'000	
		千港元	千港元	
Within one year	一年內	3,827	4,414	
In the second to fifth year inclusive	第二年至第五年(包括首尾兩年)	3,602	858	
After five years	五年後	4,666	_	
		12,095	5,272	

The Company did not have any significant operating lease commitments both as lessee and lessor at 31 March 2005 and 2004.

於二零零五年及二零零四年三月三十一日,本公司 並無作為承租人及出租人而擁有任何重大經營租約 承擔。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年

31. RELATED PARTY AND CONNECTED TRANSACTIONS

(a) During the year, the Group entered into the following significant transactions with related parties in the ordinary course of business:

31. 有關連人士及關連交易

(a) 本集團在年內與有關連人士在日常業務過程 中曾進行以下重大交易:

		2005	2004
		二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Rental expenses paid to: Man Fat Enterprise Company	租金支出,支付予: 文發企業有限公司		
Limited		540	540
Geming Company Limited	錦聲有限公司	432	432
Legal and professional fees paid to: Andrew Lam & Co.	法律及專業費用,支付予: 林炳昌律師事務所	964	199

Notes:

The rental expense arose from the leasing of warehouse, car park and office space from Man Fat Enterprise Company Limited and Geming Company Limited, companies in which Mr. Lam Man Chan and Ms. Ting Lai Ling, directors of the Company, have beneficial interests.

The legal and professional fees were paid to Andrew Lam & Co., in which Mr. Lam Ping Cheung, Andrew, a non-executive director of the Company, has a beneficial interest.

附註:

租金支出乃因向文發企業有限公司及錦聲有限公司租用貨倉、停車場及辦公室而產生,本公司董事林文燦先生及丁麗玲女士實益擁有該兩間公司之權益。

法律及專業費用乃支付予林炳昌律師事務所,本公司之非執行董事林炳昌先生於其中擁有實益權益。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

31. RELATED PARTY AND CONNECTED TRANSACTIONS (Continued)

(b) Disposal of the motorcycle division

In the prior year, the Group disposed of the entire issued share capital of Hangerton Group Limited which, together with its subsidiaries, carried out the business of the motorcycle division, and the related shareholder's loan to City Harvest Limited at a consideration of HK\$63,892,000 payable in cash. City Harvest Limited is ultimately owned as to 50% by Goodchamp Holdings Limited ("Goodchamp") and Grandlink Holdings Limited ("Grandlink").

Goodchamp, which is ultimately owned by a discretionary trust, is a substantial shareholder of the Company. The family members of Mr. Lam Man Chan and Ms. Ting Lai Ling, directors of the Company, are the discretionary objects of the discretionary trust.

Grandlink, which is ultimately owned by a discretionary trust, is a shareholder of the Company. The family members of Mr. Hui King Chun, a director of the Company, are the beneficiaries of the discretionary trust.

31. 關連人士及關連交易(續)

(b) 出售電單車部門

於去年,本集團已出售Hangerton Group Limited及其附屬公司(從事電單車業務)之全部已發行股本以及相關之股東貸款予City Harvest Limited,代價63,892,000港元乃以現金支付。City Harvest Limited乃由Goodchamp Holdings Limited(「Goodchamp」)及Grandlink Holdings Limited(「Grandlink」)最終各自擁有50%股權。

本公司之主要股東Goodchamp由一家全權信 託最終擁有。本公司董事林文燦先生及丁麗 玲女士之家族成員為該全權信託之全權受益 人。

本公司之股東Grandlink由一家全權信託最終 擁有。本公司董事許經振先生之家族成員為 該全權信託之受益人。

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

32. SUBSIDIARIES

Details of the Company's principal subsidiaries at 31 March 2005 are as follows:

32. 附屬公司

於二零零五年三月三十一日,本公司之主要附屬公司詳情如下:

				Percentage of nominal	
			Nominal value	value of issued share	
	Place of		of issued	capital/registered	
	incorporation/	Place of	ordinary share/	capital directly	
Name of subsidiary	registration	operation	registered capital	held by the Company	Principal activities
				本公司直接持有	
				已發行股本/	
			已發行普通股/	註冊資本	
附屬公司名稱	成立/註冊地點	經營地點	註冊股本面值	面值之百分比	主要業務
Denca Industrial Limited	Hong Kong	Hong Kong		100*	Trading of electronic
電科實業有限公司	香港	香港	2港元		products
					經銷電子產品
Din Wai Electronics Limited	British Virgin	PRC	US\$2	100*	Manufacture of
	Islands	中國	2美元		electronic products
	英屬維爾京群島				製造電子產品
Dongguan Enpress Metal	PRC	PRC	HK\$4,500,000	100*	Property investment
Products Company Limited	中國	中國	4,500,000港元		物業投資
(Note (a))					
東莞恒柏五金制品					
有限公司 (附註(a))					
Dongguan Fenggang Ngai Lik	PRC	PRC	HK\$22,500,000	87*	Manufacture of
Electronics Company	中國	中國	22,500,000港元		electronic products
Limited (Note (a) and (b))					製造電子產品
東莞鳳崗毅力電子有限公司 (附註(a)及(b))					
(ניזי) גד (d) /X (UJ)					
忠毅(清遠)電子塑膠	PRC	PRC	RMB22,192,441	100*	Manufacture of
五金有限公司(Note(c))	中國	中國	22,192,441人民幣		electronic products
(附註(c))					製造電子產品

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

32. SUBSIDIARIES (Continued)

32. 附屬公司(續)

•	00B01B11 11 11 20 (001111111111111111111111111	(4)					
					Percentage of nominal		
				Nominal value	value of issued share		
		Place of		of issued	capital/registered		
		incorporation/	Place of	ordinary share/	capital directly		
	Name of subsidiary	registration	operation	registered capital	held by the Company	Principal activities	
		-	-		本公司直接持有		
					已發行股本/		
				已發行普通股/	註冊資本		
	附屬公司名稱	成立/註冊地點	經營地點	註冊股本面值	面值之百分比	主要業務	
	Faithful Lion Limited	Hong Kong	PRC	HK\$10,000	100*	Property investment	
	忠毅有限公司	香港	中國	10,000港元	100	物業投資	
		E /6	124	10,000/2/1		初末以兵	
	Junestar Pacific Limited	Hong Kong	Hong Kong	HK\$10,000	100*	Investing holding	
	俊星太平洋有限公司	香港	香港	10,000港元		投資控股	
	Kin Ngai Industrial Limited	Samoa	PRC	US\$10	100*	Leasing of plant and	
	堅毅實業有限公司	薩摩亞	中國	10美元		machineries	
	(formerly known as					出租廠房及機器	
	Chung Ngai Industrial Limited	i)					
	(前稱忠毅實業有限公司)	,					
	Million Age Enterprise Limited	Hong Kong	PRC	HK\$10,000	100*	Property investment	
	萬年世紀企業有限公司		中國		100		
	禹	香港	中國	10,000港元		物業投資	
	Ngai Lik (BVI) Limited	British Virgin	British Virgir	uS\$10,000	100	Investment holding	
		Islands	Islands	10,000美元		投資控股	
		英屬維爾	英屬維爾				
		京群島	京群島				
	Ngai Lik Capital Limited	Hong Kong	Hong Kong	HK\$10,000	100*	Provision of financial	
	毅力融資有限公司	香港	香港	10,000港元		services	
						提供財務服務	
	Ngai Lik Electronics Trading	Hong Kong	Hong Kong	HK\$10,000	100*	Trading of electronic	
	Limited	香港	香港	10,000港元		products	
	毅力電子貿易有限公司	•		,		經銷電子產品	
	5 5 5 5 5 5 13 15 C 5 1						

賬目附註

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

32. SUBSIDIARIES (Continued)

32. 附屬公司(續)

Name of subsidiary	Place of incorporation/ registration	Place of operation	Nominal value of issued ordinary share/ registered capital	Percentage of nominal value of issued share capital/registered capital directly held by the Company 本公司直接持有已發行股本/註冊資本	Principal activities
附屬公司名稱	成立/註冊地點	經營地點	註冊股本面值	面值之百分比	主要業務
Ngai Lik Enterprises Limited 毅力企業有限公司	Hong Kong 香港	Hong Kong 香港	HK\$3,000,000 3,000,000港元	100*	Provision of management services 提供管理服務
Ngai Lik Financial Services Limited	British Virgin Islands 英屬維爾京群島	Hong Kong 香港	US\$1 1美元	100*	Provision of financial services 提供財務服務
Ngai Lik Properties Limited 毅力地產有限公司	Hong Kong 香港	Hong Kong 香港	HK\$2 2港元	100*	Property investment 物業投資
Ngai Lik Technology Limited 毅科資訊有限公司	Hong Kong 香港	Hong Kong 香港	HK\$2 2港元	100*	Provision of technical services 提供技術服務
Ngai Lik Trading (Macao Commercial Offshore) Limited 毅力貿易(澳門離岸商業服務) 有限公司	Macau 澳門	Macau 澳門	MOP1,000,000 1,000,000澳門元	100*	Trading of electronic products 經銷電子產品
Ngai Wai Plastic Manufacturing Limited	British Virgin Islands 英屬維爾京群島	PRC 中國	US\$1 1美元	100*	Manufacture of plastic components 製造塑膠組件

For the year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

32. SUBSIDIARIES (Continued)

32. 附屬公司(續)

				Percentage of nominal	
			Nominal value	value of issued share	
	Place of		of issued	capital/registered	
	incorporation/	Place of	ordinary share/	capital directly	
Name of subsidiary	registration	operation	registered capital	held by the Company	Principal activities
				本公司直接持有	
				已發行股本/	
			已發行普通股/	註冊資本	
附屬公司名稱	成立/註冊地點	經營地點	註冊股本面值	面值之百分比	主要業務
Pascal Investment Limited	Hong Kong	Hong Kong	HK\$2	100*	Investment holding
百德寶投資有限公司	香港	香港	2港元		投資控股
Shing Wai Limited	British Virgin	PRC	US\$1	100*	Manufacture of
	Islands	中國	1美元		electrical and
	英屬維爾京群島				mechanical
					components
					製造電器及機械組件

^{*} Interests held by the Company through subsidiaries.

^{*} 本公司透過附屬公司持有之權益。

For the vear ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年原

32. SUBSIDIARIES (Continued)

Notes:

- (a) These subsidiaries are set up as sino-foreign joint ventures in the PRC.
- (b) Dongguan Fenggang Ngai Lik Electronics Company Limited ("DFNL") was established by the Group with an independent third party. Since the signing of an agreement in a prior year, the Group is entitled to all the net profits arising from the operation of DFNL after the payment of certain fixed amounts to the independent third party. The Group is also entitled to all the assets and responsible for all the liabilities of DFNL other than any amount contributed by the independent third party.
- (c) The subsidiary is set up as wholly-owned foreign investment enterprise registered in the PRC.
- (d) None of the subsidiaries had any debt securities subsisting at 31 March 2005 or at any time during the year.
- (e) The above table lists the subsidiaries of the Company which, in the opinion of the directors of the Company, principally affected the results or assets of the Group. To give details of all other subsidiaries would, in the opinion of the directors, result in particulars of excessive length.

32. 附屬公司(續)

附註:

- (a) 此等附屬公司為於中國成立之中外合作經營企業。
- (b) 東莞鳳崗毅力電子有限公司(「DFNL」)由本集團與 一名獨立第三方成立。根據於過往年度簽訂之協 議,本集團可於扣除向獨立第三方支付若干定額款 項後全數享有DFNL經營業務所產生之純利。除獨立 第三方之應佔款項外,本集團可享有及承擔DFNL 之所有資產及負債。
- (c) 有關附屬公司乃於中國註冊為外商全資投資企業。
- (d) 概無附屬公司擁有於二零零五年三月三十一日或於 本年度任何時間仍然有效之債務證券。
- (e) 上表載列本公司之附屬公司,董事認為該等公司主要影響本集團之業績及資產。董事認為載列所有其 他附屬公司之詳情可能導致篇幅冗長。